

落話

入心入心

梅  
實政九年  
馬琴作

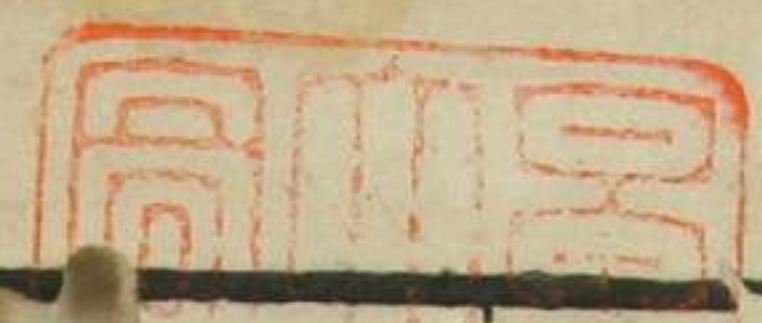
~13  
1984  
9



1984  
9



序



古之人言曰。坂諧劇譚。其如能  
 者。其言也。夫聽之。而可喜  
 可嘆。可笑。可泣。可駭。馬。可怖。其特  
 在。其者。與聽者。之工拙。耳。之。所以

無為者。認假為真。乃所謂

癡人面前說夢也。嗚呼。誰何

也。予以筆墨遊戲者

者。於此矣。去歲追記舊語

錄新聞。聊擬父子齊

讀。清心扁。可以資。送席之

貴。亦可破。獨中之。岑寂

成。挿架偶。坊費。來竊

神。之而去。以火。櫻。回書。數行

於簡端。

覺政己未人日呵視書子  
飯台之寓居

曲喜野史馬琛



戲聞鹽霖餘史

- 美人怪力
  - 閨中魔法
  - 俳諧
  - 西婦換魂
  - 夜行翁
  - 較人
  - 腐儒
- 矮談 長話 矮談 長話 矮談 長話 矮談

九例

○九談者小巧拙のれば。又聴者其工拙あり。談と  
聴と孰も難しとせん。聴ハ易くして。話ことと  
最終。一。寝云ハ初盤と考へて。食ハ人の松魚  
小あしと。料ハ人の拙り。是ハ廻苺子のき  
夫鳥銃の的と外して隣の寺々責  
の来るハ。嘴銃の罪小あしと。放りの拙り。是ハ  
是鉄砲のきふ。一。下。はさるべし。

○著者下の談叢ハ世間小持ハ下の俗話ハ人  
大英として稗史小説の旨との。終小一の狂  
讀ものとして解頤しむ。巻守乃  
長寄う。剛飯も末と。短といた。冬の日小縫  
揚もヤハ。只効善徳悪の好味と以て。書  
の大旨と。是と以て。因て。臨梅餘史と  
り。



星の教  
仙水散人  
羅文

子無八画

新作鹽採録史

江戸飯台曲亭馬琴撰

腐儒

儒学の糟粕と食て愚癡偏古の腐儒あり。懐不漢土ふまれざることと歎き。平生人と信託するも。漢下八個様。唐土でハかきと万事漢土のことのみ採歎し。これハ門人もその真意とらざる。受業とるものと

とうくやう。まして時物トキモノがふうとるまは。右の  
 ころころの寒サムイ士シふて。年トシ暖ヌクあれども身ミ邊ヘ  
 定さだく。世よ昔むかしふあまごも口くち腹はら餓うらう。つ子つこ子こ  
 雪ゆき花はな菜さいと以もつて糧りやうとやう。人ひと綽あひま蹄ひと  
 先生せんせいと喚よび做なせり。ある所ところ門かど人ひと先生せんせいの  
 小こ梳く中ちゆう飯はんとくあくして。ふふ考こう女にょ  
 菜さいありれば。門かど人ひと大おほ小こ菜さいとて。孔子こうしも蔬そ食しょく  
 と喰くひ水みづと飲のみ腕うでと曲まがて花はなとす。樂たのしみ亦また其その守まも

小こありと六む室しつひーくど。いいの聖せい人じん雪ゆき花はな  
 菜さいと喰くひととまご。先生せんせいの高たか論ろんうけと  
 まい。とつりれば。先生せんせい悲かなしく歩あらまご。舌い舌しや  
 香かた菜さいと好このむことこの列れつ小こ子こ細さい  
 有あり。作つくる腐ふの糟そうと呼よびて雪ゆき花はな菜さいとひ  
 又また穀こくとらふ。穀こくへ唐たうよる通とほひとゆへれば。  
 懐か小こ漢かん士しの緑りよくと食くらふ。穀こくとて中ちゆうあり  
 と。彼か膠かう的てきの丸まるれば。門かど人ひと大おほ小こ感かんト入い誠まことみ







あられ一扇の意慾心と心く救ひ多しと。  
もと合て頼られ。後々も不待玉使あや  
らひん。遂小鏡人を伴ひつら。越へまらり。  
幸ひとふは二つらりの白氷水ありけれ。その  
女と入く春あまらり。弗説との秋七月  
のとなり「が」あまらり。井守の女人訪と見お  
小行うらうら。金箔めをその味み。一個のあ  
女とハハ二八とらりと入。山の西施が破此のこ

く。白樂てが口拉たる。ありけよて。海牙清あ  
るを終ひ。言倍ハ骨身の花の本傳ハ風傳られハ  
後々身骨一骨より。服中勿ら春とまら。途  
と行て。是ハ早濃のうらり。やうげ  
ある。唐のしとびく。母子二口とら。たハ密め  
合ぬ。老媪小便てそのとひとを。不樂え  
より。對と撰て。子と嫁と。女児の名と。洗名  
とハ。品のとむ。ころハ萬顆の。明玉と。細聘

小主人のあつた。堪ふせんよの難題。鳴手後を  
 假令死と破つて千金とつむも。万粒の明  
 玉。いづく客員米ゆんやうあつた。納悶  
 つつ小主人の病となり。枕もさうにわづらへた。あ  
 ち。医師とよのまを容子とて。不医師。腕と  
 珍く。大さ小。孩を。難症。の。医べ。相。思。病。の。法  
 ざ。し。し。御。王。伯。輿。情。の。さ。小。死。と。君  
 が。病。ひ。唯。空。の。あ。く。驚。死。と。信。ん。の。と。袖。と。さ。う

つて。支。え。る。希。説。後。さ。う。が。形。あ。り。さ。う。し  
 較。人。ハ。主。人。の。疾。を。し。と。き。互。夜。枕。小。と。て  
 青。病。と。れ。バ。後。さ。う。し。の。志。と。あ。り。殊。小。不  
 思。の。孫。小。あ。り。て。汝。と。中。あ。ふ。と。既。不。半。載  
 小。あ。り。て。あ。る。糸。け。病。目。小。あ。り。且。病。久。し  
 中。さ。ぬ。事。年。午。花。の。枝。と。た。の。さ。う。ひ。も。あ。り。れ  
 亡。後。ハ。誰。雨。ん。と。汝。と。さ。う。あ。り。の。目。ま。し。室。ま。り  
 あ。ぬ。世。あ。り。さ。う。と。か。さ。く。と。た。と。く。ヤ。ス。病。殺

人この言とまうりも其後注知 魁能  
み血の液穂くと落せりがたらまら光輝  
て。粒々ふ珠とある。若らふこりともあり  
と。後こののけて岸破と記。口病既ふ念  
て。た人よりえんでその次ときも。若らふ  
ア。東も説話万枝のなまのれあふ  
家小とよことあす。まゆ人にこそ。右大慈小志  
づ。今憶ども。海が液珠とあり。其  
七

改小成就せり。此大能く珠の敷いまごころ  
守。海りる小今了び哭て後日の背忍と  
ら。せらまよと。たのめ後人不肯。君文の  
書と。まよと。海中小敷人あり。哭初後珠  
と。ある。か。一奇ま本あり。その実情あり  
中。る。海り。ま。あ。これ。一滴の液も。な。げ。ば。は。  
かの。娼妓の。漂。踪。と。ま。と。如。敵。人。と。い。く。法。が。と。  
ま。ら。小。的。們。り。り。ま。あ。ふ。り。ま。と。あ。こ。り。ず





たぐ。旦く。夕まで。中を。つら。遠く。人の。左右。火  
のえが。肝心。燧中の。灰殻も。ほら。つて。灰。つ。き。こ。め。り  
前より。火。を。い。り。の。み。ど。必。く。お。く。ま。い。ぞ。天。水。桶。が  
氷。を。毎。日。水。と。汲。え。ら。う。と。小。厮。と。睨。ま。は。せ。ん。  
主管も。清。早。う。う。堂。下。の。效。と。掃。せ。水。溜。の。水  
と。い。は。夜。前。の。室。で。氷。を。う。つ。め。そ。の。名。子。の  
祇。方。の。湖。あ。ら。紡。緋。う。う。左。右。あ。て。や。り。く。歩。碎。  
の。こ。の。氷。と。汲。出。て。水。と。う。ま。入。さ。せ。る。と。い。ふ。

主管。喘。く。と。廓。帝。と。か。ま。り。り。氷。の。碎。て。あ。る。と  
う。け。員。怪。眼。と。睨。愚。將。の。下。小。後。率。か。  
と。い。ふ。と。誠。あ。ら。う。か。主。管。隨。て。弱。う。そ。人。と。任  
の。道。と。い。ふ。右。ま。ま。で。那。廂。遠。廂。小。火。を。お。お  
と。散。乱。し。て。お。く。子。恨。む。べ。し。く。と。懐。ま。は。る。ま。愛  
更。に。不。解。言。老。家。那。首。小。火。を。お。お。の。ど  
い。ま。も。も。も。そ。ま。ま。と。い。は。れ。が。眼。よ。遠。ぬ。を。今。ま  
碎。と。氷。小。指。と。い。は。せ。バ。主。管。も。水。を。笑。し。老。家

遠く夜前ころころと氷どろろと碎るのでござりませぬ。  
甚だ磨るれが火を多いものでござりませぬといふは  
老翁假実的模様で。三看一看ハ燧石とまら  
ぐよハさ

○ 両婦換魂

むりー泉明よ。安部安磨呂といふものなり。家小  
ハ真葛とて。標致意能いふふひあく一個  
の児女とりりけ。名と蘭菊とらざりませぬ

掌中の珠と露も混りたり。あふ小見女乳  
菊二々の春。母氏のまき葛血方の症と知ひ  
医業のさるうとあく女抱とせしむ。君臣佐使  
の匙も折と旋旂枝上の葉も救ふりあさすふ  
別三千年の赤青もまぎらありて終ふじや  
くたなりけれバ安磨呂が嘆き文とあつてむと希悦  
月泉園合あくして。光陰の小馬及まよと  
らうとむとむと中陰もたられれが合解の合観



氷入きて。柳とらる。後毒とひらる。遠個柳志。  
牆西施が顔色あつて。蓮臉春と生下。秋波花と  
送るとのうらぐ。花月の狀も謂べし。これ  
ども其ころざり。直あらず。慣ふらると以て安  
麻小媚とらる。その着守とらる。ひてらん  
業と歩擲し。唯つらくの。款待しけまな。  
安磨も。後ふらげ。ことと知て。意小憐り。あた  
不得柳。あらふ。おと。ま。と。思。び。て。う。ら。る。

あれども思女が。朝暮折檻入れて。泣叫とらる。い  
まのびと。今且も。里中野山小道。遠て。その紫  
ふ。天と。あ。ま。の。目。の。驛  
小猛雨。つり。あり。薄雨。せん。家も。あ。れ。が。溪。陰  
の。林。小。け。入。く。女。選。雨。候。志。の。足。る。ふ。大。地。俄。小  
崩。て。と。ら。ま。ら。穴。の中。へ。隠。る。が。その。深。と。あ。る  
と。遠。小。人。の。夜。の。よ。小。屋。止。ら。れ。が。下。小。人。あ。り。て。財。物  
と。も。り。な。れ。が。不。幸。も。走。来。り。あ。り。て。安。磨。と。ら。る。手

小傳りる。安磨よりく個人とて三年已  
小病死ありし。亡僕世可平あり。世可平安磨と  
傳へて。大まに孩さはやくも細傳と釋。内小  
走り入る右と告ぐれば。安磨が父母より玉  
まつよとりて嘆かす。父あまご神ふらけ。生  
死道と哭小をれば。つ見安磨小よりれてより  
十七年。今相見との奇事とて。遂小室小  
伴入まバ。さりけはまよくなはし先妻真葛。

蠶のふり針刺備てりしバ。安广呂後小  
走りつて。言とけりんとて。ひ小葛も中  
も解脱し。その座と立よりる。安广呂更  
も不解。母これとて。安广呂小ひま。汝とび  
毒とひくつん。凡男子後妻と娶れバ。前妻  
結後の情あまふ死してや。びおるるり  
可ひがてて。母先肉小入く。ま首小耳徳バ  
ま首け。めて夫の形とて。ま首後とを流。

備へては孫女まごめの一方ひとへのらわらば。吾儕われらが血脉ちゆうま忽たち  
 孫まごて。長く宗祧そうてうと交まじりかへん。父有ちちあり理りとら  
 うあづき。まご孫まご女めが成人せいじんするまで。新婦しんぷ柳りゅう  
 とこのまごらんまねき。教訓きょうくんせん。前まへ婦ふ子こ首くび  
 と道みちく拓ひらき。見みの為ためあり。家いへの為ためあり。今いまも  
 安やす居まと同おな伴ばんうさび家いへふたつあり。孫まご女めが成せい  
 長ちやうくまひり金かね下げと。母ははりつもふひれれば。真ま  
 首くびハ辞ぢとふふことなあく。舅きやうし姑この令れいに已やし  
 備へては孫女まごめの一方ひとへのらわらば。吾儕われらが血脉ちゆうま忽たち  
 孫まごて。長く宗祧そうてうと交まじりかへん。父有ちちあり理りとら  
 うあづき。まご孫まご女めが成人せいじんするまで。新婦しんぷ柳りゅう  
 とこのまごらんまねき。教訓きょうくんせん。前まへ婦ふ子こ首くび  
 と道みちく拓ひらき。見みの為ためあり。家いへの為ためあり。今いまも  
 安やす居まと同おな伴ばんうさび家いへふたつあり。孫まご女めが成せい  
 長ちやうくまひり金かね下げと。母ははりつもふひれれば。真ま  
 首くびハ辞ぢとふふことなあく。舅きやうし姑この令れいに已やし

備へては孫女まごめの一方ひとへのらわらば。吾儕われらが血脉ちゆうま忽たち  
 孫まごて。長く宗祧そうてうと交まじりかへん。父有ちちあり理りとら  
 うあづき。まご孫まご女めが成人せいじんするまで。新婦しんぷ柳りゅう  
 とこのまごらんまねき。教訓きょうくんせん。前まへ婦ふ子こ首くび  
 と道みちく拓ひらき。見みの為ためあり。家いへの為ためあり。今いまも  
 安やす居まと同おな伴ばんうさび家いへふたつあり。孫まご女めが成せい  
 長ちやうくまひり金かね下げと。母ははりつもふひれれば。真ま  
 首くびハ辞ぢとふふことなあく。舅きやうし姑この令れいに已やし  
 備へては孫女まごめの一方ひとへのらわらば。吾儕われらが血脉ちゆうま忽たち  
 孫まごて。長く宗祧そうてうと交まじりかへん。父有ちちあり理りとら  
 うあづき。まご孫まご女めが成人せいじんするまで。新婦しんぷ柳りゅう  
 とこのまごらんまねき。教訓きょうくんせん。前まへ婦ふ子こ首くび  
 と道みちく拓ひらき。見みの為ためあり。家いへの為ためあり。今いまも  
 安やす居まと同おな伴ばんうさび家いへふたつあり。孫まご女めが成せい  
 長ちやうくまひり金かね下げと。母ははりつもふひれれば。真ま  
 首くびハ辞ぢとふふことなあく。舅きやうし姑この令れいに已やし

とほと安店口とらつれおるとおひんハ勿見  
 避雨せし林の呼ぶ声ありりれハ安慶ハ枕  
 とらとめて爰のそえらるごとく希事と首首が  
 てと行てつづ家の口へまふこと首首ハまふ  
 先づらつらぬまふこと首首が飄く然として  
 湖濱の玉がころとのおくことと安戸  
 呂もつびく内よまの娘女乱菊父のふ  
 アーとるらり。且歎び且悲〜 疎遠さ

御か。ちどハ股ぬき落花のごとく。泣  
 髪ハ乱れ血も流し。六日大人の着守あ  
 由人伴母ハハぢ控られ遠様み泰小身は  
 こと。つづらふも口きりて既ハ危くなれ  
 安慶周章ハ抱も。左や見右やと根根まる  
 果たり後妻林縁と止の玉ふらつらや女の  
 秋子と石をむむぢぢぢぢぢぢぢぢぢぢぢぢ  
 の〜ゆ〜やとらんぎと膝ハ抱きゆが。奴様

八孩児の實の母。この世に生れしは父の血も  
 久に熟まる可きもの。思や可恨の漢やと。雨  
 後夜多しきり。赤毒も毒小方帯と。室  
 呂りくんとつらふ。容然ハ後毒柳小  
 ねども。言清を然ハ物ひもなき。毒真  
 首ありく。こころ亡父母の情や。前妻  
 毒身ハ魂のハ。りしとけり。き悟り。乱れ  
 實の母と。終ひく。這は毒ひらり。親子

の歌をきりあり。毒の形状も。埒眉  
 安清。送送。屏風ふりけり。縮を。あしふ  
 るの。或は。おしほるも。味なき。實や毒  
 子の衣服の。こと。世の謔も。とらりあり。世  
 世と。辞く。よりの。多くの。年。つらね。若。面。六  
 も。その。香。嗅。気。小。音。も。あ。ぬ。後。男。の。糞  
 面。や。し。か。さ。ん。ど。れ。哭。れ。ば。毒。片。呂。も。よ。し。あ。さ  
 後。毒。あ。と。し。げ。ん。と。毒。と。悔。ま。る。毒。説。夫婦。の

中睦なかつとむ一いちく。巳まふ十二じふに年の月日と送おくるれたらぬらぬ  
 からんまてくともや十六じゅうろくのままどしくく幸さいひ配はい偶ぐの  
 風かぜのりて。信のぶ田のの某のとりくる。直ただ家の家の姉あねゆく  
 あり。好この年としのま守まもりのままる。ちちろろふふまままま昔むかし安やす摩ま京きやう  
 つつひひろろハ。見み作しやく河かをを持もちあふまりり多たりひてをももろろ  
 べべししと告つめめ。園の房ふさの親おやははままであり。且かつ四よ男なん姑こ  
 の人ひとふふららてて四よ女にょとまままりりもも早はやままああつつりり  
 て十二じふに年とし。今いまハは見みせせるる人ひとのつままとあままババ世よの

念ねんふふりり。おおれれががハハ見みせせるる人ひとのつままとあままババ世よの  
 と人ひととらり。而しか年としの後のちハハ父ちち母はは小こ孝かう行ぎやうとらり  
 ああととひひハハ是こゝ。安やす子こ名なもも涙なみだ袖そでとららて。是こゝ也なり  
 憶おもひひぬぬるるのまあありりのま。僕わが小こ政まさふふ言こととらり  
 だだ。惜なげ老らう因いん穴けつとこをを契ちぎつつとらりふ。今いま中ちゆう途とふ  
 一いち々さ別わかれれんんとら。情なさけああるる人ひとの中でで。ききくくとらり痛  
 哭なみだ一いちががややりりくく小こ政まさとらりけ。昔むかし身みとらりればばや  
 ことことままりりてて。年とし思おもひひりり。這こへへととせせんんとらり働田た



又神もうれしく昔時の念ふことと。また  
女見とあられと。思ふ心のさう方もさう。安  
んかかろ形状とさうふつりて。飽まを邪  
見の神ありまぬ。志しふ且吾くも良  
婦とさうりこと。まろく亡父母の高志と  
しひ。まろく。あままも昔昔が婦姓のふ  
とあられ。何とぞ公度相とて。ば  
此の芳も雨と。そまろく。あまろく。

再見ももろく。あまろく。あまろく。あまろく。  
い。那相遠廂と。今ふ。楠の吉本寂莫  
とて。茶と。昔昔の葉裏山風小翻  
その傍小大まろく。穴のあつら。さうふ。これ  
新と。撒と。まろく。不解と。まろく。さうふ。清  
んま。神と。の筆と。刀と。く。霊柩の穴



小ぶらん無用。

○俳諧

三上 故人。仙水先生。嘗好んぐ和漢の書と讀。又俳諧の速ふと嗜む。平生猪樂の徒。吟をまじり。ある日一個の後生まる。て。湘浩の門人といふ人。ことと傳ふ。この名。成くハ自癡と云。生文古月小しく癡鈍あり。先生元來軟善人か

トルト  
ヤガテ  
イハ  
タニ  
又ル  
ソノ  
カ

字。この字。後句とり。後句ハ多。切字。十四字と短句と。附合。小百員。十韻。哥。儂。ホの式あり。式。小表裏。月花。去。嫌。の。式。あり。定。と。天。相。と。し。雨。露。の。式。と。あり。物。と。い。ふ。又。風。と。風。体。人。と。人。倫。家。と。居。所。山。と。山。形。水。と。水。の。式。と。あり。夜。と。夜。体。

と夜ら。鳥獸と生類とつたぐひ。こま  
 志去まきしあり。女娘。娘。句。く。ふ。れ  
 ども。多く。戀。こ。う。か。べ。し。徳。子。句。小  
 こし。今。あ。つ。て。附。句。と。ら。ひ。生。し。出。あ。と  
 と。一。重。と。ら。ひ。し。按。ト。あ。ち。と。と。再。案。と  
 り。と。く。う。く。教。諭。し。ん。ん。バ。白。癩  
 痛。く。り。く。これ。と。口。授。う。や。り。く。記。修。く  
 け。が。水。冷。け。り。と。そ。の。夜。里。守。小。指。婚

ありて。白癩祝山。ま。う。奏。借。と。ら。小  
 婢。立。出。く。執。事。と。ら。り。し。白。癩。大  
 撰。大。様。よ。拙。子。八。里。中。の。山。歌。よ。婚。人  
 倫。下。ご。さ。る。今。日。ハ。海。お。も。い。と。こ。と。天  
 お。も。い。と。ら。り。し。今。郎。の。居。る。と。鳥。と。お。り  
 ぶ。さ。り。て。夜。分。る。伴。の。中。で。水。を  
 と。め。て。く。り。し。り。し。千。秋。萬。歳。也  
 け。が。水。解。不。解。撰。様。と。て。新。言

が釋とくのまゝに。早も盛ちりて。瀟せう沔みんと  
 下くだりて。まをせとらふ。白はく癩ら短たん句く八十四字  
 を。再また案あんじつと。姑またあつて。かごごご  
 あり。つれ一いつ支しつと。しゆりふか  
 ね。婢めかけは迷まよひて。一いつ支しつと。客きやくの  
 使つか名なぐと。さうりまの。四よハ。白はく癩らはまも  
 敢あやむ。遠とほ女にょ見みハ。父ちちに。なることとらふ

のうふ。一いつ支しつと。出でまゝとらふ  
 ことと。ごごごれと。ハ。婢めかけ。そんま  
 叔しやく家けも。さうり。ぬ。せんぬら。一いつま  
 せり

○園中魔法  
○美人怪力

右の両話稿成とすも。歳既とよ丹黄鐘しん  
み追まり。前ま小書肆しんあり。後あ小奇刷しん  
氏やあり。倉卒そうとしく。校正こうと加るく  
不ふ遑たう斯す小遺漏しゆして。姑こく筆しんと半はん  
み絶たぬ。尚なほ四方しやう雲うん顧この諸君子しよ後ご  
の編撰へんと俟まちあふと三さん 曲亭主人書

此こゝに或ある彩板さい板ばんの糸いと追おて出で来来  
中ちゆうの由よし求もとめし後ごををり下くだ候けう

江戸通油町

書林 葛屋重三郎

